

**Quinto Programa de Atividades (2024-2027)
para fortalecimento da cooperação entre
o Município de Joinville, Estado de Santa Catarina, República Federativa do
Brasil, e o Cantão de Schaffhausen, Suíça,**

datado de 6 de novembro de 2023

No âmbito da cooperação entre o Município de Joinville e o Cantão de Schaffhausen, foi firmada, no dia 7 de novembro de 2007, a "Declaração de Cooperação entre o Município de Joinville, Estado de Santa Catarina, República Federativa do Brasil, e o Cantão de Schaffhausen, Suíça, referente à cooperação e transferência mútua de conhecimentos". A referida declaração constitui a base para a cooperação entre o Município de Joinville e o Cantão de Schaffhausen. Neste contexto, afirma-se que os parceiros definirão, a cada quatro anos, uma programação em que constam os objetivos e projetos futuros.

O Quinto Programa de Atividades 2024-2027 da Declaração de Cooperação entre o Município de Joinville e o Cantão de Schaffhausen de 2007 abrange três prioridades:

Prioridade 1: Cultura

Viabilizar a utilização de ateliês para profissionais da cultura de ambos os lados da parceria

Apresentações e intercâmbios de músicos

- Musicarium Academia Filarmônica Brasileira realizará, em 2024, uma turnê pela Europa, apresentando-se em Schaffhausen
- Concerto, em 2024, do grupo MISTURA BRASILEIRA em Schaffhausen, em parceria com Regula Bernath
- Verificar a possibilidade de os Meninos Cantores de Schaffhausen (*Knabenmusik Schaffhausen*) realizarem uma viagem musical a Joinville e, se viável, concretizar esse projeto em 2025

Exposições de quadros ou outras obras de arte de artistas

- Pesquisas sobre Jakob Ritzmann, pintor de Osterfingen (Cantão de Schaffhausen) por Roseli Ritzmann, artista e presidente do Instituto Suíço de Joinville
- Exposição de obras de Jakob Ritzmann em Joinville e de obras de Roseli Ritzmann em Schaffhausen

Apresentações e parceria nas áreas de teatro e dança

- Analisar a possibilidade de apresentações da Escola de Teatro Bolshoi no Brasil (Joinville) em Schaffhausen como parte de uma turnê à Europa em 2025/26 e, se viável, concretizar esse projeto

Docudrama "Suiços Brasileiros":

- Apresentações públicas em Schaffhausen e em Joinville
- Apresentações em escolas de Schaffhausen e de Joinville

Arquivos

Facilitar a pesquisa na área de genealogia

- Término dos trabalhos de digitalização dos livros eclesiásticos da IECLB (Igreja Evangélica de Confissão Luterana no Brasil) em Joinville e respectiva inserção de links na página de rede do Arquivo do Cantão de Schaffhausen
- Continuação da digitalização da „Colonie Zeitung“ em Joinville
- Digitalização dos registros genealógicos de Schleitheim (resumo dos livros eclesiásticos de 1672 a 1848) e da cidade de Schaffhausen, com links na página de rede do Arquivo Histórico de Joinville

Museus

- Planejamento de trabalhos relacionados à documentação da história da imigração no Museu Schleitheimertal (museu regional em Schleitheim) e no Museu Nacional de Imigração e Colonização de Joinville para, futuramente, fazerem parte de exposições permanentes

Prioridade 2: Educação e Documentações

Documentações

- Tradução, para o português e publicação em 2024, do livreto "Schaffhausen – Joinville und zurück", de autoria de Hans-Jürg Fehr

Educação

- Publicação, em 2024, de material de ensino em alemão pela empresa ABALIR AG em Schaffhausen
- Programa de intercâmbio para alunos com idades entre 14 e 17 anos durante suas respectivas férias de verão, com apoio do Rotary Club e do ICBA – Instituto Cultural Brasil-Alemanha

Cursos profissionalizantes

- Planejamento de trabalhos relacionados ao intercâmbio de alunos: identificação de possibilidades e esclarecimento dos requisitos necessários

Prioridade 3: Economia e Meio Ambiente

Incentivo à Economia

Apoio a projetos de investimento inbound ou exbound, abrangendo

- Apoio a comitivas/roadshows de Joinville ou Schaffhausen



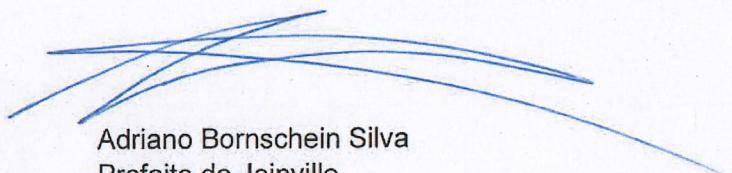
- Intercâmbio entre "join.valle" e o "ITS" para verificação de interesses em comum voltados ao fomento dos respectivos ecossistemas de inovação
- Intermediação de cenários corporativos locais (mediante consulta)
- Assessoria local, elaboração e disponibilização de informações (mediante consulta)
- Apoio adicional mediante consulta

Mobilidade

- Interligação e intercâmbio entre o Perini Business Park e o Swiss Transit Lab (realização de webinar sobre o ônibus autônomo planejado no Perini Business Park, entre outros)

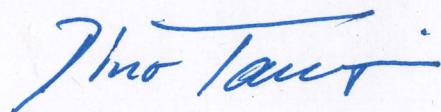
Os abaixo-assinados:

Pelo Município de Joinville



Adriano Bornschein Silva
Prefeito de Joinville

Pelo Cantão de Schaffhausen



Dino Tamagni
Governador do Cantão de
Schaffhausen

Cópia para conhecimento:

- Comitê Cidades Irmãs (Joinville)
- Instituto Suiço de Joinville
- Associação de Parceria Schaffhausen-Joinville